

Enformaziuns y Comunicaziuns

Gnissant: Le Cor Ëres d'AI Plan vënn ciandères por Gnissant: en sabeda ai 27 d'october dô mëssa da sëra y en domëgna ai 28/10 dô la gran mëssa. Iolan belo damperfora.

Uniun dles Ëres: La Uniun dles Ëres organisëia la ginastica de prevenziun con Marlene Trebo. Ara mët man ai 24 d'october y vá ennent por endöt 8 iadi, vigne dedemesaledema ales 18:00, te palestra d'AI Plan. Al é da s'anunzié al 348/3140415.

Jogn/1: Eniann él endô lîtes dal grup dai jogn. Al vén chirí Jones y jogn dai 14 agn ensö co ess enteres da sté tal Consëi. An pó se lascé adentëne anter i 26 d'october pa zacai dal consëi actual o pa Gabriel Frenner al 349/4657549. Ai 26/10 ales 19:00 gnarál fat la sontada generala te salf dai jogn, con lîtes y dedô cëna.

Jogn/2: Le Sorvisc ai Jogn enviëia ai 16 d'october ales 20:00 tal zénter dla jonëza Saj. un sö La Ila a na sëra d'enformaziun politica con i candidac ladins ales provinziales, sön temesc de mituns y jogn. An baiará danter l'ater ince de Sorvisc ai Jogn, strotöres dai jogn, monn dal laûr, frabiché, uniuns, burocrazia, y e. e. Moderaziun: Diego Clara.

Comun/1: Le Comun lascia alessëi che le zénter de rezicljage romagnará slüt en dedemesaledema ai 17 d'october. Al vén ince recordé che i bossi de spray co á le simbol dal fü lassora n'é nia da sciüré pà bossi, mo pal ciomont da tosser.

Comun/2: Le Comun enformëia che con la fin d'october gnarál tut demez a AI Plan, La Pli y Rina les ciampanes de spidl, bossi, papier, y les baraches dal cartun. Por rajuns d'organisaziun, y deache tai posc de racoüda ne gnél nia respeté les regoles. Da novëmber ennent é la jont periada da jí cole ciomont desferonzié tal zénter de rezicljage.

Referat/1: En jöbia ai 18 d'october ales 15:30 él tla stöa da Oies sön Badia en referat con signor Tone Fiung, dal titul "Maraties psichiches - canche an perd la ligrëza y la crëta da vire. Co pó pa vire empara?". Al gnará baié de depresciuns, tèmes o fobies y ciarará da capí ci che an pó fá, co ch'an pó azeté y soradöt che an dess se lascé daidé.

Referat/2: Le Consëi de Formaziun y la biblioteca "Angelo Trebo" d'AI Plan enviëia a na sëra d'enformaziun sön le tema dal davagn de basa por duc (Grundeinkommen): en bel som o na idea co vá debojügn por combater la meseria y müdë le sistem sozial? En jöbia ai 18 d'october ales 20:00 te biblioteca. Referent é Sepp Kusstatscher.

Sportschützen: I Sportschützen d'AI Plan organisëia ta Ciamaor le slopeté dal païsc, dai 22 ai 26 d'october dales 17:00 ales 22:00, la sabeda ai 27/10 dales 14:00 ales 22:00 y la domëgna ai 28/10 dales 14:00 ales 20:00. Duc é bel enviés. Mituns pó slopeté da 10 agn ensö. Al é de bi pesc da davagné.

Impressum: Ploania d'AI Plan, str. Catarina Lanz nr. 46, 39030 AI Plan de Mareo
Comunicaziuns - cina al dedemesaledema sëra - da mené a: Pablo Palfrader
Tel. 333 4762010 Mail: ploaniaalplan@gmail.com
Download plata: www.unitepastorala.org

UNITÉ PASTORALA



Plata dla Ploania AI Plan de Mareo San Vighile

Ploan: Signor Heinrich Perathoner
E-Mail: ploaniaalplan@gmail.com

Calogna Al Plan: 0474 501006
Radio de Ploania: 93,00 MHz

www.unitepastorala.org

Ann B 14.10.2018 - 28. Dom. dal Ann Liturgich - Edema dla Fede nr. 46

Vënn ci che t'as, dái i scioldi ai püri y vimo dô!

Dal Vagnele dô San Merch 10, 17-30

Te chël tomp ¹⁷ti an él salté önn adencuntra a Gejú, s'á enslené jö y l'á damané: Bun maester, ci mëssi pa fá por davagné la vita eterna? ¹⁸Gejú ti á rospognü: (...) ¹⁹Tö conëscs pö i comandamonc: Te ne dess nia copé, te ne dess nia rumper le matrimone, te ne dess nia arobé, te ne dess nia dé testimonianza falza, te ne dess nia trapolé, onorëia to pere y töa oma! ²⁰Al ti á rospognü: Maester, duc chisc comandamonc ái osservé da jonn ensö. ²¹Danló ti á Gejú ciaré, y deach'al ti orea bun, ti ál dit: Öna na cossa te mancia ciámó: Vá y venn ci che t'as, dái i scioldi ai püri y t'aras en tesur tal cí; spo ví y vimo dô! ²²Mo chël á ciafè la ria canch'al à aldí cösc y s'an é jü con tristéza; deach'al à en gran avëi. **Parora dal Signur. Lalt a te, Gejú Crist!**



Le program dla Edema dla Fede

Domëgna 14 d'october: L'Edema mët man te vigne ploania.

Lönesc 15 d'october ales 20:00 te calogna a Corvara: Mësa torona te salf de calogna sot al tema "Mia fede - al prigo?". Al sará signor Ulrich Fistill, Valentin Erlacher, Renate Kostner y Paola Tasser.

Dedolönesc 16 d'october ales 20:00 te dlijia d'AI Plan: Sëra sön i Salms con signor Iaco Ploner.

Jöbia ai 18 d'october ales 20:00 te salf dles uniuns sön Badia: Sëra sòla Crejima con Markus Felderer y team.

Vëndres 19 d'october ales 20:00 te dlijia d'La Val: Prejentazjun dla Pasciun "Nia de Parora" con l'uniun dal Teater y le Cor de Dlijia d'La Val.

Sabeda 20 d'october ales 20:00 te dlijia da San Martin: Concert dai cors de dlijia da San Martin, La Ila y Lungiarü y le Cor Ëres AI Plan.

Domëgna 21 d'october: an s'encunta ales 17:15 sön Badia por jí en prozesciun con ciandères cina sö Oies. Enló sarál ales 18:00 na funziun de concluiun.

Domëgna: 14.10.2018: XXVIII. Domëgna dal ann Liturgich



EDEMA DLA FEDE

- 8.30: S.M. a La Pli
9.30: Funziun dla domëgna: Corona
10.00: S.M. pro popolo por döta la Ploania
 Introduzun al' Edema dla Fede

Lön. 15.10.: Mem.de Sa.Teresa dal Bambin Gejú: AviLa

- 7.30: S.M. aniv. por +nt Figile Obojes dal Craizer
 S.M. por +nt Giuseppe Macia
 S.M. por +nta Fischer Maria ved. Hofer

Dédol.16.10: Feria dla 28. edema: Sa.Hedwig, Sa.Margareta

- 19.30: Corona dedicada a S.Maria

Dédem 17.10: Feria dla 28. edema: S.S.Ignaze d'Antiochia, S.Anselm

- 18.00: S.M. aniv. por +nta Edelgard Steck-Ties
 S.M. por +nc' Planatscher, Ciasa Sorega
 S.M. por +nt Ernesto Trebo Hot. Al Plan
 S.M. por +ntes Kastlunger Linda y Claudia
 S.M. de rengr. por Fam Comploi Manuel y Cristina Possamai

Jöbia 18.10: Festa de S.Lukas, Evangelista y Storia dai Apostui

Vijita personala te dlijia y cortina

Vëndr.19.10: Feria dla 28. edema: S.Jean d. Brebeuf y Isaak Jogues y Comp.

- S.Jan dla Crusc**
7.10: S.M. por i scolari
 S.M. por +nta Ida Pisching de Candido
 S.M. por vîs y +nc' dla Fam. Palfrader Angelo y Anna
 S.M. por +nt Comploi Franz de Clara
 S.M. por les Püres Animes

- 18.00: Corona ete dal Ciüch**

Sab.20.10: Festa dla Consacraziun dles dlijies: S.Wendelin

- S.M. da noza por i nüç' Lisa Alton y Samuel Erlacher**
12.45: Poscibilité da se pissié
17.00: S.M. por +nta Bratti Maria
18.00: S.M. por +nc' dla Fam. Marcocci y Mocellin
 S.M. por +nc' dla Fam. Frenner dal Cone

Dom.21.10: Festa dla Segra de dük' – Misciuns Mondiales



- Oferta por les Misciuns
8.30: S.M. a La Pli
9.30: Oraziun dô intenziun dla festa
10.00: S.M. de rengr.dla Consacraziun dles Dlijies
 S.M. por les Misciuns: S.Ojöp da Oies y Franz Xaver
18.00: Concluijun dal Edema dla Fede
 a Oies: "funziun de concluijun"
17.15: Prozesciun a Oies da S.Linërt demez



La comunità ti fej les mius aodanzes ai nüç
Lisa Alton y Samuel Erlacher.
 Che la benedisciun de Dio
 i accompagni sólo tru deboriada.

I ponsun do:

L'encuntada con Gejú mêt vigné persona dan na dezijiun. Cösta encuntada nes porta ince a ponsé sora ai valurs, co ea emportanc denant. Desco le él tal Vagnele, se damana ince al de da encö trepa jont do le tru dla vita. Ma chël co vëiga ete l'emportanza da enconté Gejú, é bun da ti jí do a El. Döt l'ater - ince i avéis sön cösta tera - passa ia y perd significat. Co se stara pa con nosta reaziun, canche le envit dla cherdada é adressé a me, a te?

I periu:

Signur, to Fi nes á mostré le tru dla vita. Dëidesse, ch'i sunse bogn da tigní entres via la speranza en Te. Y che ne pordunse nia nosta dërta meta tles preocupaziuns por i bëgns de cösta tera.
 Por Gejú Crist, nosc Signur. (SB)

Parores por vigné momont:

*No tan te crüzíe
 y no belo encö te temei
 da agitaziun y pëis
 che le de nö
 podess magari te porté.
 Sce te lasces
 che i festidi da vignedé
 les témes y l'apatia
 la davagnes sön te,
 enló perdeste l'odlada
 por döt le bel
 che te podesses experiménté encö.
 Daürete ai momonc
 co te lascia ester de bona vëia,
 co te fej rí
 y co te fej sontí vi.
 Lasci vigné de na lerch a ci
 co te fejes ienn
 y a ci co te fej bun
 y ponça enscio entres danö
 a te enstës.*

Zuspruch

AM SONNTAG

28. Sonntag im Jahreskreis B

Wer arm an allen Dingen geworden ist, der empfängt alle Dinge.

Meister Eckhart



**DER GLAUBE IST
 DAS TÄGLICHE BROT,
 DAS GOTT UNS GIBT.**

Dietrich Bonhoeffer

Sorvisc dai Ministrong

Lönesc 15/10 (07:30h), Déemesaledema 17/10 (18:00h), Vëndres 19/10 (07:10h): Chantal Feichter, Michael Leimegger;
 Sabeda 20/10 (18:00h): Sofia Castlunger, Emma Daverda, Giada y Ginevra Regis, Claudia y Susan Kaneider;

Domëgna 21/10 (10:00h) Segra de dük: Marco y Sofia Alberti, Molina Clara, Matteo Huber, Elisa y Emanuel Frenademetz, Mattia Leggio, Jan Paul Promberger, Isabel y Sandra Ties;

N. B.: Dük i ministrong é entres begnodüs da gní a sorví, ince sce ai n'é nia scric sö!

